MOBILITY
MOVILIDAD
MOBILITÉ

McKESSON

Folding T-Handle Cane

LIGHTWEIGHT | ADJUSTABLE | COLLAPSIBLE | WOOD CONTOURED GRIP
Provides a total weight bearing capacity of 300 lbs (136 kg).
For use with MFR# 146-RTL10304 and 146-RTL10304BZ.

Bastón plegable con mango en T

LIGERO | AJUSTABLE | COMPRESIBLE | MANGO DE MADERA
Soporta un peso total de 300 libras (136 kg).

Canne pliante avec poignée en T

LÉGER | AJUSTABLE | PLIABLE | POIGNÉE PROFILÉE EN BOIS
Capacité de charge totale de 136 kg (300 livres).

HEIGHT
ALTURA / HAUTEUR
33 in-37 in
(33-37 pulgadas)
(84 cm-94 cm)

POWERED BY
CON LA TECNOLOGÍA DE
PROPULSÉ PAR
drive™

SAFETY SUMMARY

To ensure the safe operation of McKesson Canes, these instructions MUST be followed.

GENERAL WARNINGS

DO NOT use this equipment without first reading and understanding these instructions. If you are unable to understand the Warnings, Cautions or Instructions, contact a healthcare professional, dealer or technical personnel before attempting to use this equipment- otherwise, injury may occur.

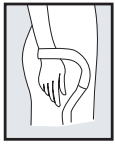
Check rubber tip for rips, tears, cracks or wear. If any of these conditions exist, replace rubber tip immediately. McKesson Canes can provide ambulatory assistance for an individual weighing up to 300 pounds. The canes are designed to provide support, increased stability and assistance while walking. The canes are NOT designed to support the total weight of individuals.

Ensure that the snap button fully protrudes through adjustment hole of cane. This ensures that the cane is securely locked in position. BEFORE using the cane, ensure that it is securely locked in place or a fall could result, causing bodily injury and/or damage to the cane.

ALWAYS CONSULT YOUR PHYSICIAN OR THERAPIST TO DETERMINE PROPER ADJUSTMENTS AND USAGE.

PROPER CANE HEIGHT

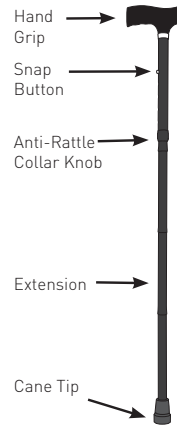
For a more comfortable fit, ensure shoe height is the same as shoe style worn most frequently when using cane.



1. Stand as upright as possible on a firm, flat surface and let your arm hang down naturally by your side.
2. Adjust cane so top portion of handle touches inside of wrist where it meets palm.

HEIGHT ADJUSTMENT

1. Turn the anti-rattle collar knob COUNTERCLOCKWISE to loosen.
2. Press IN snap button.
3. Slide extension up or down until snap button protrudes through an adjustment hole on handle end of cane.
   NOTE: An audible "CLICK" will be heard when snap button securely protrudes through the adjustment hole.
4. Repeat STEPS 2-3 until cane is at height determined PROPER CANE HEIGHT on this instruction sheet.
5. Tighten the anti-rattle collar knob by turning CLOCKWISE.



MAINTENANCE & CARE

1. Ensure snap button releases and re-engages properly.
2. Inspect cane tips for wear and damage.
3. Replace any broken, damaged or worn items immediately.

RESUMEN DE SEGURIDAD

Para asegurar el funcionamiento seguro de los Bastones McKesson, debe de seguir las siguientes instrucciones.

ADVERTENCIAS GENERALES

NO use este equipo sin primero leer y entender estas instrucciones. Si no es capaz de entender las Advertencias, Precauciones o Instrucciones, contacte a un profesional de salud, a un distribuidor o a personal técnico antes de tratar de usar este equipo, de no ser así, se pueden presentar lesiones.

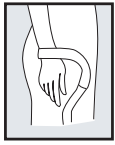
Verifique que las puntas de hule no estén rasgadas, rotas, con grietas o desgastadas. Si cualquiera de esas condiciones está presente, remplace inmediatamente la punta de hule. Los Bastones McKesson pueden proporcionar ayuda ambulatoria para individuos que pesan hasta 136 kilogramos (300 libras). Los bastones están diseñados para proporcionar apoyo, aumentar la estabilidad y la ayuda al caminar. Los bastones NO están diseñados para soportar el peso total de los individuos.

Asegúrese que el botón a presión salga por el hoyo de ajuste del bastón. Esto asegurará que el bastón esté bloqueado con seguridad en su posición.
ANTES de usar el bastón, asegúrese que esté bloqueado de manera segura en su lugar; de no ser así, puede caerse y lesionarse y/o dañar el bastón.

CONSULTE EN TODO MOMENTO CON SU DOCTOR O TERAPEUTA PARA DETERMINAR LOS AJUSTES Y EL USO ADECUADO.

ALTURA ADECUADA DEL BASTÓN

Cuando use el bastón y para un ajuste más cómodo, asegúrese de que la altura del zapato es la misma para el estilo de zapato que usa con más frecuencia.



1. Párese lo más recto que pueda sobre una superficie firme y plana y deje que su brazo cuelgue naturalmente a su costado.
2. Ajuste el bastón para que la parte superior del mango toque la parte interior de la muñeca en el lugar en donde se une con la palma de la mano.

AJUSTES DE ALTURA

1. Gire la perilla del collarín anti-traqueteo EN CONTRA DE LAS MANECILLAS DEL RELOJ para aflojarlo.
2. Presione hacia ADENTRO el botón a presión.
3. Deslice la extensión hacia arriba o abajo hasta que el botón salga por un hoyo de ajuste en el extremo del bastón.
   NOTA: Escuchará un "CLIC" cuando el botón de presión se asegure por el orificio del hoyo de ajuste.
4. Repita los PASOS 2 a 3 hasta que el bastón esté a la altura determinada por la hoja de instrucciones ALTURA ADECUADA DEL BASTÓN.
5. Apriete la perilla del collarín anti-traqueteo al girarlo en la DIRECCIÓN DE LAS MANECILLAS DEL RELOJ.



MANTENIMIENTO Y CUIDADO

1. Asegúrese de que el botón de presión se libera y vuelve a bloquear adecuadamente.
2. Inspeccione con frecuencia las puntas del bastón para verificar que no estén gastadas y dañadas.
3. Remplace inmediatamente cualquier artículo roto, dañado o desgastado.

MESURES DE SÉCURITÉ EN BREF

Pour garantir une utilisation sécuritaire des Cannes McKesson, vous DEVEZ suivre ces instructions.

AVERTISSEMENTS GÉNÉRAUX

Ne PAS utiliser ce matériel avant d'avoir lu et compris ces instructions. Si vous ne comprenez pas bien les avertissements, mises en garde ou instructions, entrez en contact avec un professionnel de la santé, un détaillant ou le personnel technique avant d'essayer d'utiliser ce matériel afin d'éviter les blessures.

Vérifiez l'absence de déchirure, de craquelure et d'usure sur l'embout de caoutchouc. Le cas échéant, remplacez l'embout immédiatement. Les Cannes McKesson peuvent fournir une aide à la marche pour des personnes de 136 kg (300 lb) ou moins. Les cannes sont conçues pour fournir un support, accroître la stabilité et faciliter la marche. Elles ne sont pas prévues pour supporter le poids total d'une personne.

Assurez-vous que le bouton à ressort passe en entier au travers du trou de réglage de la canne. Ceci garantit que la canne est verrouillée adéquatement à cette position
AVANT d'utiliser la canne, assurez-vous qu'elle est bien verrouillée sans quoi vous risquez une chute causant des blessures ou des dommages à la canne.

CONSULTEZ TOUJOURS VOTRE MÉDECIN OU THÉRAPEUTE POUR DES CONSEILS SUR L'AJUSTEMENT ET L'UTILISATION.

HAUTEUR APPROPRIÉE DE LA CANNE

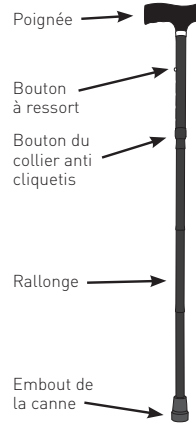
Pour garantir un confort prolongé, portez des chaussures dont la hauteur correspond à ce que vous porterez le plus fréquemment lorsque vous utiliserez la canne.



1. Tenez-vous debout, aussi droit que possible, sur une surface plane, et laissez votre bras pendre naturellement sur le côté du corps.
2. Ajustez la canne de manière à ce que la poignée touche l'intérieur du poignet, à l'endroit où il rejoint la paume de la main.

AJUSTEMENT DE LA HAUTEUR

1. Pour desserrer, tournez le bouton du collet anti cliquetis dans LE SENS INVERSE DES AIGUILLES D'UNE MONTRE.
2. Enfoncez le bouton à ressort.
3. Faites glisser la partie télescopique vers le haut ou vers le bas jusqu'à ce que le bouton à ressort passe en entier à travers un trou d'ajustement du segment poignée de la canne.
   NOTE: Vous entendrez un déclic lorsque le bouton passera au travers du trou d'ajustement.
4. Répétez les étapes 2 et 3 jusqu'à ce que la canne ait la hauteur identifiée à la rubr que HAUTEUR APPROPRIÉE DE LA CANNE, plus haut.
5. Serrez le bouton du collier anti cliquetis en le tournant dans LE SENS DES AIGUILLES D'UNE MONTRE.



ENTRETIEN ET SOINS

1. Assurez-vous du bon fonctionnement du bouton à ressort.
2. Examinez les signes d'usure ou les bris au niveau de l'embout.
3. Remplacez toutes les pièces brisées, endommagées ou usées immédiatement.

FSA FEDS Flexible Spending Account

May be eligible for
Flexible Spending Account Reimbursement.

McKesson carries a comprehensive selection of durable medical equipment products for bath safety, mobility and aids to daily living, including wheelchairs, canes, bath benches, and more. Choose McKesson for quality, selection, and value.



Technical support, replacement parts and warranty information? Call 1-866-694-5085
General product questions? Call 1-800-777-4908

Satisfaction Guaranteed
For complete details, please visit mms.mckesson.com/mckesson-brands.

Distributed by McKesson Medical-Surgical Inc.
Richmond, VA 23233
PVN B0518 Made in Taiwan